

# बिहार गजट

## असाधारण अंक बिहार सरकार द्वारा प्रकाशित

5 कार्तिक 1932 (श0) (सं0 पटना 733) पटना, बुधवार, 27 अक्तूबर 2010

निर्वाचन विभाग

अधिसूचना 27 अक्तूबर 2010

सं० बी1—3—68/2010—46——बिहार विधान—सभा आम निर्वाचन, 2010 के अवसर पर 199—ब्रह्मपुर, 200—बक्सर, 201—डुमरॉव, 202—राजपुर (अ.जा.), 203—रामगढ़, 204—मोहनिया (अ.जा.), 209—करगहर, 211—नोखा, 220—ओबरा, 223—औरंगाबाद, 205—मभुआ, 206—चैनपुर, 207—चेनारी (अ.जा.), 208—सासाराम, 210—दिनारा, 212—डिहरी, 213—काराकाट, 219—गोह, 221—नवीनगर, 222—कुटुम्बा (अ.जा.), 224—रफीगंज, 225—गुरुआ, 226—शेरघाटी, 227—इमामगंज (अ.जा.), 228—बाराचट्टी (अ.जा.) एवं 231—टिकारी विधान—सभा निर्वाचन क्षेत्रों के निर्वाचन से संबंधित विभागीय अधिसूचना संख्या—बी1—3—68/2010—45, दिनांक 27 अक्तूबर 2010 एवं भारत निर्वाचन आयोग की अधिसूचना संख्या 464/बिहार—वि.स./2010, दिनांक 27 अक्तूबर 2010 सर्वसाधारण की जानकारी के लिए प्रकाशित की जाती है।

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,
आर0 के0 प्रसाद,
उप-मुख्य निर्वाचन पदाधिकारी, बिहार
-सह-सरकार के उप-सचिव।

#### निर्वाचन विभाग

#### अधिसूचना

#### 27 अक्तूबर 2010

अधिसूचना सं0-बी1-3-68/2010-45—यतः भारत के संविधान के अनुच्छेद-172 के खण्ड 1 के उपबन्धों के अनुसार बिहार राज्य की विधान-सभा, यदि पहले हीं विघटित नहीं कर दी जाती है तो. 27 नवम्बर, 2010 को सम्मिलित करते हुए इस तारीख तक बनी रहेगी और उसके पश्चात् उसकी अविध के अवसान पर विघटित मानी जाएगी; और

यतः, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा—15 की उप—धारा (1) के निबंधनों के अनुसार बिहार राज्य की नई विधान सभा के गठन के प्रयोजन के लिए साधारण निर्वाचन कराया जाना है;

अतः, अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा—15 की उप—धारा (2) के अनुसरण में, जैसा कि भारत निर्वाचन आयोग ने सिफारिश की है, बिहार राज्य के राज्यपाल एतदृद्वारा नीचे की सारणी में विनिर्दिष्ट प्रत्येक विधान—सभा निर्वाचन क्षेत्र से यह अपेक्षा करते है कि वे उक्त अधिनियम और तद्धीन बनाये गये नियमों और आदेशों के उपबन्धों के अनुसार बिहार राज्य की विधान—सभा के लिए सदस्य निर्वाचित कर दें:

#### सारणी

विधान-सभा निर्वाचन क्षेत्र की कम संख्या व नाम
199—ब्रह्मपुर
200—बक्सर
201—डुमरॉव
202-राजपुर (अ.जा.)
203-रामगढ़
204-मोहनिया (अ.जा.)
209-करगहर
211-नोखा
220-ओबरा
223-औरंगाबाद
205—भमुआ
206—चैनपुर
207—चेनारी (अ.जा.)
208—सासाराम
210—दिनारा
212-डिहरी
213-काराकाट
219-गोह
221—नवीनगर
२२२—कुटुम्बा (अ.जा.)

विधान—सभा निर्वाचन क्षेत्र की कम संख्या व नाम
224—रफीगंज
225—गुरूआ
226—शेरघाटी
227—इमामगंज (अ.जा.)
228—बाराचट्टी (अ.जा.)
231—टिकारी

राज्यपाल के आदेश से व उनके नाम से, (ह0) अस्पष्ट, बिहार सरकार के मुख्य सचिव।

#### **ELECTION DEPARTMENT**

#### **NOTIFICATION**

#### 27th October 2010

No. B1-3-68/2010-45—WHEREAS, in accordance with the provisions of clause (1) of Article 172 of the Constitution of India, the existing Legislative Assembly of the State of Bihar, unless sooner dissolved, shall continue up to and including the 27<sup>th</sup> November, 2010 and shall, thereafter, stand dissolved on the expiration of its duration; and

WHEREAS, in terms of sub-section (1) of Section 15 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), a General Election has to be held for the purpose of constituting a new Legislative Assembly of the State of Bihar;

Now, Therefore, as recommended by the Election Commission of India, in pursuance of sub-section (2) of Section 15 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Governor of the State of Bihar is hereby pleased to call upon each of the Assembly Constituencies of the State of Bihar specified in the Table below to elect members to the Legislative Assembly of the State, in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder

#### **TABLE**

Number and name of the Assembly Constituency
199-Brahampur
200-Buxar
201-Dumraon
202-Rajpur(SC)
203-Ramgarh
204-Mohania(SC)
209-Kargahar
211-Nokha
220-Obra
223-Aurangabad
205-Bhabua
206-Chainpur

Number and name of the Assembly Constituency
207-Chenari(SC)
208-Sasaram
210-Dinara
212-Dehri
213-Karakat
219-Goh
221-Nabinagar
222-Kutumba(SC)
224-Rafiganj
225-Gurua
226-Sherghati
227-Imamganj(SC)
228-Barachatti(SC)
231-Tikari

### 

Chief Secretary to the Government of Bihar.

#### भारत निर्वाचन आयोग

\_\_\_\_\_

#### अधिसूचना

निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110001, दिनांक 27 अक्तूबर, 2010 / 5 कार्तिक, 1932 (शक)

सं0 464/बिहार—वि.स./2010:— यतः, बिहार राज्य के राज्यपाल ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा—15 की उप—धारा (2) के अधीन जारी की गई, दिनांक 27 अक्तूबर, 2010 को राज्य के शासकीय राजपत्र में प्रकाशित अधिसूचना द्वारा नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में यथा विनिर्दिष्ट बिहार राज्य के प्रत्येक विधान—सभा निर्वाचन क्षेत्रों से यह अपेक्षा करता है कि वे उक्त अधिनियम और तद्धीन बनाये गये नियमों और आदेशों के उपबन्धों के अनुसार राज्य की विधान—सभा के गठन के प्रयोजन के लिए सदस्य निर्वाचित कर दे;

अतः, अब, उक्त अधिनियम की धारा–30 तथा 56 के उपबन्धों के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग एतद्द्वाराः–

(अ) उक्त सारणी में विनिर्दिष्ट प्रत्येक विधान-सभा निर्वाचन क्षेत्रों से उक्त निर्वाचन के सम्बन्ध में :

(क) नामनिर्देशन करने की अन्तिम तारीख : 3 नवम्बर, 2010 (बुधवार )

(ख) नामनिर्देशनों की संवीक्षा तारीख : ४ नवम्बर,, २०१० (वृहस्पतिवार)

(ग) अभ्यर्थिताएं वापिस लेने की अन्तिम तारीख : 6 नवम्बर,, 2010 (शनिवार)

(घ) वह तारीख जिसको, यदि आवश्यक

हुआ तो मतदान होगा : 20 नवम्बर,, 2010 (शनिवार)

(ड) वह तारीख जिससे पूर्व निर्वाचन सम्पन्न

करा लिया जाएगा । : 26 नवम्बर, 2010 (शुक्रवार)

नियत करता है; और

(आ) नीचे की सारणी के स्तम्भ (2) में दिखाए गए समय को ऐसे समय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ तो निर्वाचन के लिए उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को स्तम्भ (1) में दिखाए गए तत्स्थानी निर्वाचन क्षेत्रों में मतदान होगा:—

#### सारणी

विधान-सभा निर्वाचन क्षेत्र की कम संख्या व नाम	मतदान का समय
1	2
199-ब्रह्मपुर	प्रातः ७ बजे से सायं ५ बजे तक
200—बक्सर	प्रातः ७ बजे से सायं ५ बजे तक
201—डुमरॉव	प्रातः ७ बजे से सायं ५ बजे तक
202–राजपुर (अ.जा.)	प्रातः ७ बजे से सायं ५ बजे तक
203—रामगढ़	प्रातः ७ बजे से सायं ५ बजे तक
204-मोहनिया (अ.जा.)	प्रातः ७ बजे से सायं ५ बजे तक
209—करगहर	प्रातः ७ बजे से सायं ५ बजे तक
211-नोखा	प्रातः ७ बजे से सायं ५ बजे तक
220-ओबरा	प्रातः ७ बजे से सायं ५ बजे तक

विधान-सभा निर्वाचन क्षेत्र की कम संख्या व नाम	मतदान का समय
1	2
223—औरंगाबाद	प्रातः ७ बजे से सायं ५ बजे तक
205—भभुआ	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
206—चैनपुर	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
207—चेनारी (अ.जा.)	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
208—सासाराम	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
210—दिनारा	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
212-डिहरी	प्रातः 7 बजे से सायं 3 बजे तक
213—काराकाट	प्रातः 7 बजे से सायं 3 बजे तक
219-गोह	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
221—नवीनगर	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
२२२—कुटुम्बा (अ.जा.)	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
224—रफीगंज	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
225-गुरूआ	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
226—शेरघाटी	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
227-इमामगंज (अ.जा.)	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
228—बाराचट्टी (अ.जा.)	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक
231—टिकारी	प्रातः ७ बजे से सायं ३ बजे तक

आदेश से, के0 अजय कुमार, सचिव, भारत निर्वाचन आयोग।

#### **ELECTION COMMISSION OF INDIA**

#### **NOTIFICATION**

Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi- 110001, dated: 27th October, 2010/5 Kartik, 1932(Saka)

NO. 464/BR-LA/2010:- WHEREAS, the Governor of the State of Bihar has, by notification issued under sub-section (2) of section 15 of the Representation of the People Act, 1951(43 of 1951), published in the official Gazette of the State on the 27<sup>th</sup> October, 2010, been pleased to call upon each of the Assembly Constituencies in the State of Bihar, as specified in column (1) of the Table below, to elect members of the Legislative Assembly of the State, in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made there under;

Now, Therefore, in pursuance of Sections 30 and 56 of the said Act, the Election Commission of India hereby-

- (A) appoints, with respect to the said election from each of the Assembly Constituencies specified in the said Table :-
- (a) the 3<sup>rd</sup> November, 2010 (Wednesday), as the last date for making nominations;
  - (b) the 4<sup>th</sup> November, 2010 (Thursday), as the date for scrutiny of nominations;
- (c) the 6<sup>th</sup> November, 2010 (Saturday), as the last date for withdrawal of candidatures;
- (d) the  $20^{th}$  November, 2010 (Saturday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- (e) the 26<sup>th</sup> November, 2010 (Friday), as the date before which the election shall be completed; and
- (B) fixes the hours, as shown in column (2) of the Table below, as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken on the date specified above, in the corresponding constituency shown in column (1) of the said Table:

TARIF

Number and name of the Assembly Constituency	Hours of Poll
1	2
199-Brahampur	7.00 AM to 5.00 PM
200-Buxar	7.00 AM to 5.00 PM
201-Dumraon	7.00 AM to 5.00 PM
202-Rajpur(SC)	7.00 AM to 5.00 PM
203-Ramgarh	7.00 AM to 5.00 PM
204-Mohania(SC)	7.00 AM to 5.00 PM
209-Kargahar	7.00 AM to 5.00 PM
211-Nokha	7.00 AM to 5.00 PM
220-Obra	7.00 AM to 5.00 PM
223-Aurangabad	7.00 AM to 5.00 PM
205-Bhabua	7.00 AM to 3.00 PM
206-Chainpur	7.00 AM to 3.00 PM
207-Chenari(SC)	7.00 AM to 3.00 PM
208-Sasaram	7.00 AM to 3.00 PM

Number and name of the Assembly Constituency	Hours of Poll
1	2
210-Dinara	7.00 AM to 3.00 PM
212-Dehri	7.00 AM to 3.00 PM
213-Karakat	7.00 AM to 3.00 PM
219-Goh	7.00 AM to 3.00 PM
221-Nabinagar	7.00 AM to 3.00 PM
222-Kutumba(SC)	7.00 AM to 3.00 PM
224-Rafiganj	7.00 AM to 3.00 PM
225-Gurua	7.00 AM to 3.00 PM
226-Sherghati	7.00 AM to 3.00 PM
227-Imamganj(SC)	7.00 AM to 3.00 PM
228-Barachatti(SC)	7.00 AM to 3.00 PM
231-Tikari	7.00 AM to 3.00 PM

By Order, K. AJAY KUMAR, Secretary, Election commission of India.

अधीक्षक, सचिवालय मुद्रणालय, बिहार, पटना द्वारा प्रकाशित एवं मुद्रित। बिहार गजट (असाधारण) 733-571+300-डी०टी०पी०।

Website: http://egazette.bih.nic.in